우리말 어휘의 시간을 읽다

바삐

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

일이 많거나 또는 서둘러서 하여야 할 일로 인하여 겨를이 없이.

문헌의 첫 기록
15세기

수록 용례
17개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 64자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '바삐'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 일이 많거나 또는 서둘러서 하여야 할 일로 인하여 겨를이 없이.

바삐의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

바삐의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
밧비 사전 표기 요약	●→	●→	●→	●→	●→	●→
바삐 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
받비 문헌 수록 표기	—	—	—	●→	—	—

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 밧비
  15세기16세기17세기18세기19세기20세기
- 바삐
  20세기현재
- 받비
  18세기

원자료의 전체 표기 목록 3종
밧비, 받비, 바삐

바삐의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘바삐’의 옛말인 ‘밧비’는 15세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘밧비’는 형용사 어간 ‘밧ᄇᆞ-’에 부사 파생 접미사 ‘-이’가 결합한 것이다.

표기와 소리의 특징

16세기에 종성 ‘ㄷ’과 ‘ㅅ’의 발음이 구별되지 않게 된 이후 18세기에 ‘받비’가 나타난다. 20세기까지 ‘밧비’와 ‘바삐’가 함께 쓰였으나 현대 맞춤법에서 소리 나는 대로 적도록 함에 따라 ‘바삐’로 표기하게 되었다.

문헌 속의 바삐

전체 용례 17개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 밧비 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
밧비

출처 1447 석보상절 23:40ㄱ-40ㄴ

용례 01

문헌 용례

弟子ᄃᆞᆯ 더블오 길ᄒᆞ로 밧비 거러 닐웨어ᅀᅡ 拘尸城 東녀긔 오더니.

현대어 풀이

제자들 더불어 길로 바삐 걸어 이레에서야 구시성 동녘에 오더니.

출처 1481 두시언해 20:38ㄴ

용례 02

문헌 용례

ᄯᅩ 淸新호ᄆᆞᆯ 어드녀 몯ᄒᆞ녀 아ᄉᆞ라히 對屬ᄋᆞᆯ 밧비 호ᄆᆞᆯ 아노라.

현대어 풀이

또 청신함을 얻는가 못 얻는가 아스라히 무리를 대하기를 바삐 하는 것을 아노라.

대응 원문

更得淸新否 遙知對屬忙.

16세기 밧비 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

밧비

출처 1518 번역소학 9:53ㄱ

용례 03

문헌 용례

ᄯᅩ 니르건댄 셰간ᄋᆡ 므스 일이 밧비 ᄒᆞ다가 그르 아니ᄒᆞᄂᆞ뇨.

현대어 풀이

또 말하되 세상의 무슨 일이 바삐 하다가 잘못 아니하는가.

대응 원문

且道世間甚事ㅣ 不因忙後錯了오.

출처 16세기 후반 순천김씨묘출토언간 29

용례 04

문헌 용례

하 밧비 디ᄂᆞ가니 아모것도 몯 보내니.

현대어 풀이

매우 바삐 지나가므로 아무것도 못 보내니.

출처 16세기 후반 순천김씨묘출토언간 36

용례 05

문헌 용례

슈니 쳥ᄒᆞ던 거슨 민 셔방 힝ᄎᆞ예 보내마 이ᄂᆞᆫ 밧비 가니 몯 ᄒᆞ노라.

현대어 풀이

순이가 청하던 것은 민 서방 행차에 보내마. 이번에는 바삐 가니 못 한다.

17세기 밧비 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

밧비

출처 1617 동국신속삼강행실도 신속효자도 6:79ㄴ

용례 06

문헌 용례

어미 병들거ᄂᆞᆯ 의원이 닐오ᄃᆡ 고솜도틔 고기 병 중에 마ᄌᆞᆫ 약이라 ᄒᆞ야ᄂᆞᆯ 밧비 엇더니.

현대어 풀이

어미가 병드니 의원이 이르되 “고슴도치의 고기가 병 중에 맞는 약이다.” 하거늘 바삐 얻더니.

대응 원문

母病醫言蝟肉爲對證藥 蒼黃求索.

출처 1657 어록해 초간본 27ㄱ

용례 07

문헌 용례

疾足 밧비 가ᄂᆞᆫ 사ᄅᆞᆷ.

현대어 풀이

바삐 가는 사람.

출처 1677 박통사언해 중:8ㄴ

용례 08

문헌 용례

ᄆᆞᆯ을 다 가져다가 밧비 기ᄅᆞ마 짓고 밥 가져오라.

현대어 풀이

말을 다 가져다가 바삐 길마 짓고 밥 가져오라.

대응 원문

馬都將來 疾忙著備鞍子 將飯來.

18세기 밧비, 받비 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

밧비, 받비

출처 1721 오륜전비언해 4:33ㄴ

용례 09

문헌 용례

아ᄋᆞ야 우리 밧비 여러 거름 녜자 程限이 임의 갓가왓다.

현대어 풀이

아우야 우리 바삐 여러 걸음 가자. 기한이 이미 가까웠다.

대응 원문

兄弟 俺緊行幾步 程限已逼了.

출처 1741 몽어노걸대 2:25ㄴ

용례 10

문헌 용례

벋아 네 집과 콩을 밧비 가져와 버무려 주어 브르도록 먹게 ᄒᆞ라.

현대어 풀이

벗아, 네가 짚과 콩을 바삐 가져와 버무려 주어 배가 부르도록 먹게 하라.

출처 1790 인어대방 7:7ㄴ

용례 11

문헌 용례

아모죠로나 飛船을 밧비 드려 보내시고.

현대어 풀이

아무쪼록 비선을 바삐 들여 보내시고.

19세기 밧비 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
밧비

출처 1840 춘향전 단:4ㄱ

용례 12

문헌 용례

네가 밧비 불러오너라.

현대어 풀이

네가 바삐 불러오너라.

출처 1856 서유기 경판28장본 하:27ㄱ

용례 13

문헌 용례

셩 즁의 밧비 큰 졀을 짓고.

현대어 풀이

성 안에 바삐 큰 절을 짓고.

출처 1884 주년첨례광익 2:30ㄱ

용례 14

문헌 용례

대개 죄ᄂᆞᆫ 염병과 ᄀᆞᆺᄒᆞ야 밧비 다ᄉᆞ리지 아니ᄒᆞ면 반ᄃᆞ시 죽을지라.

현대어 풀이

대개 죄는 염병과 같아 바삐 다스리지 않으면 반드시 죽을지라.

20세기 밧비, 바삐 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
밧비, 바삐

출처 1903 신학월보 3:399

용례 15

문헌 용례

밧비 밧비 전도하야 거리 거리 집집에 예수의 일홈을 나타내여.

현대어 풀이

바삐 바삐 전도하여 거리 거리 집집에 예수의 이름을 나타내어.

출처 1910 보감 04:319ㄱ

용례 16

문헌 용례

몃 번이나 그 슬피 우ᄂᆞᆫ 소ᄅᆡ를 은밀히 피ᄒᆞ여 밧비 써난지라.

현대어 풀이

몇 번이나 그 슬피 우는 소리를 은밀히 피하여 바삐 떠난지라.

출처 20세기 반회심곡 94ㄱ

용례 17

문헌 용례

인정없는 저 宋本은 사정없이 떼어 놓고 어서 가자 바삐 가자.

현대어 풀이

인정없는 저 송본은 사정없이 떼어 놓고 어서 가자 바삐 가자.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

바삐 관련 낱말

바쁘다

바삐의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 바삐의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

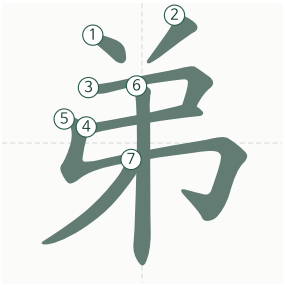
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

弟

뜻·음 아우 제

총 7획 · 부수 弓





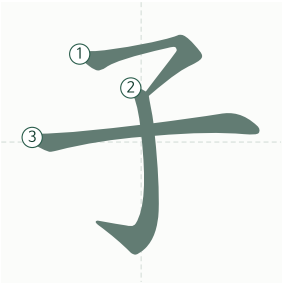
hanja.wordrow.kr/한자/弟/

子

뜻·음 아들 자

총 3획 · 부수 子





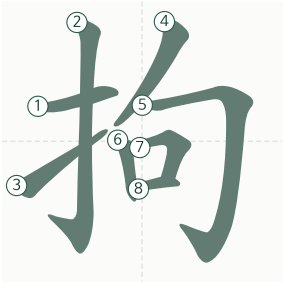
hanja.wordrow.kr/한자/子/

拘

뜻·음 잡을 구

총 8획 · 부수 手





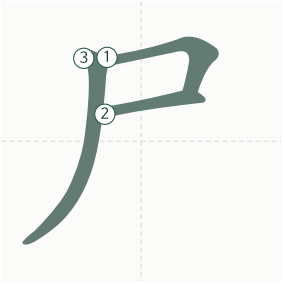
hanja.wordrow.kr/한자/拘/

尸

뜻·음 주검 시

총 3획 · 부수 尸





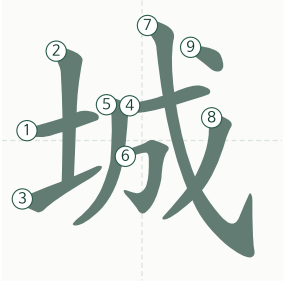
hanja.wordrow.kr/한자/尸/

城

뜻·음 재 성

총 10획 · 부수 土





사전 10획 · 획순 그림 9획

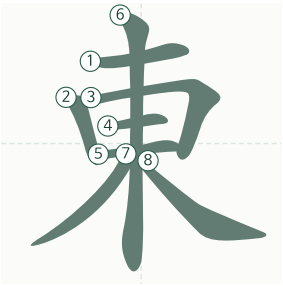
hanja.wordrow.kr/한자/城/

東

뜻·음 동녘 동

총 8획 · 부수 木





hanja.wordrow.kr/한자/東/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

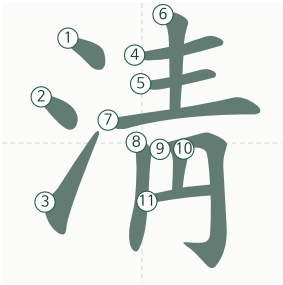
2 / 11 · 64자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

淸 뜻·음 맑을 청

총 11획 · 부수 水



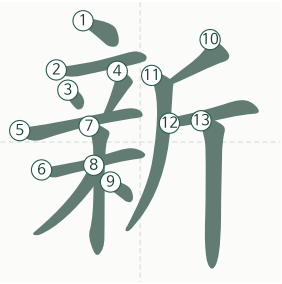


hanja.wordrow.kr/한자/淸/

新 뜻·음 새 신

총 13획 · 부수 斤



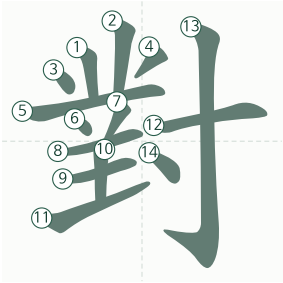


hanja.wordrow.kr/한자/新/

對 뜻·음 대할 대

총 14획 · 부수 寸



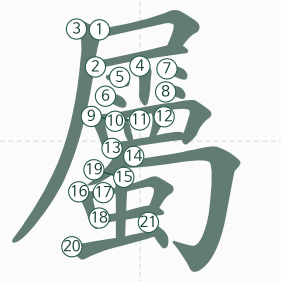


hanja.wordrow.kr/한자/對/

屬 뜻·음 붙일 속

총 21획 · 부수 尸



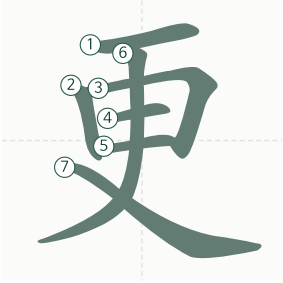


hanja.wordrow.kr/한자/屬/

更 뜻·음 고칠 경 / 다시 갱

총 7획 · 부수 日



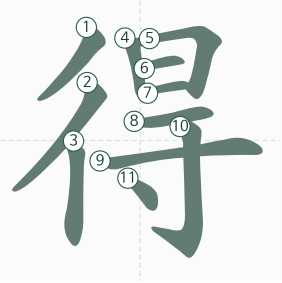


hanja.wordrow.kr/한자/更/

得 뜻·음 얻을 득

총 11획 · 부수 彳





hanja.wordrow.kr/한자/得/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 11 · 64자

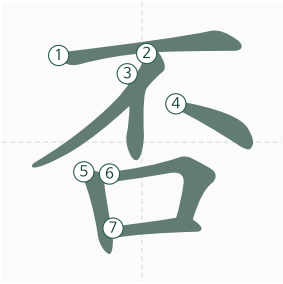
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

否

뜻·음 아닐 부

총 7획 · 부수 口





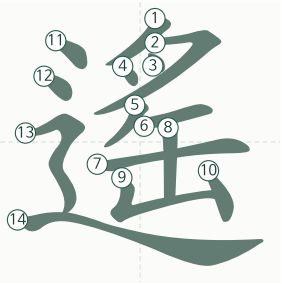
hanja.wordrow.kr/한자/否/

遥

뜻·음 멀 요

총 14획 · 부수 辶





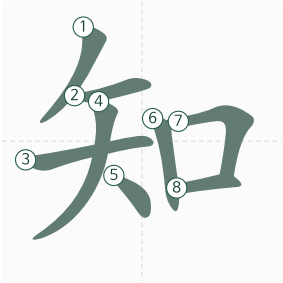
hanja.wordrow.kr/한자/遥/

知

뜻·음 알 지

총 8획 · 부수 矢





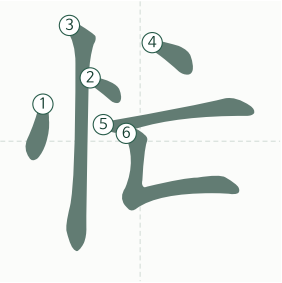
hanja.wordrow.kr/한자/知/

忙

뜻·음 바쁠 망

총 6획 · 부수 心





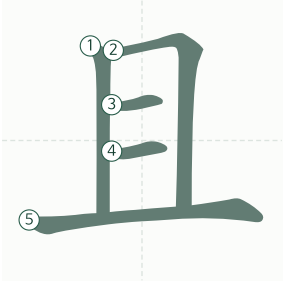
hanja.wordrow.kr/한자/忙/

且

뜻·음 또 차

총 5획 · 부수 一





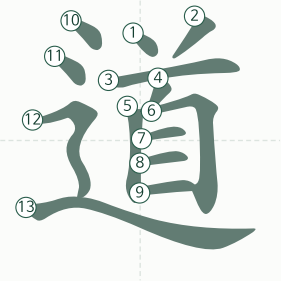
hanja.wordrow.kr/한자/且/

道

뜻·음 길 도

총 13획 · 부수 辶





hanja.wordrow.kr/한자/道/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

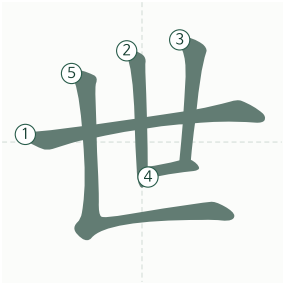
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

世

뜻·음 인간 세

총 5획 · 부수 一





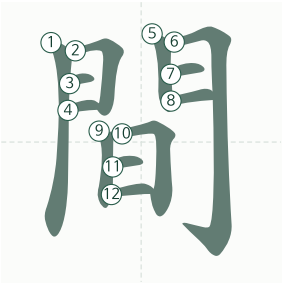
hanja.wordrow.kr/한자/世/

間

뜻·음 사이 간

총 12획 · 부수 門





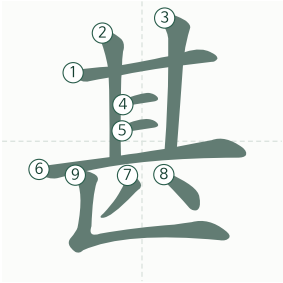
hanja.wordrow.kr/한자/間/

甚

뜻·음 심할 심

총 9획 · 부수 甘





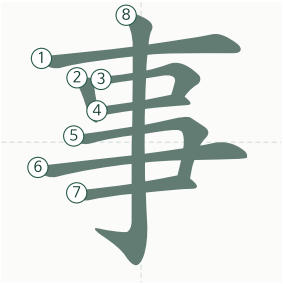
hanja.wordrow.kr/한자/甚/

事

뜻·음 일 사

총 8획 · 부수 亅





hanja.wordrow.kr/한자/事/

不

뜻·음 아닐 불

총 4획 · 부수 一



不

획순 자료 미제공

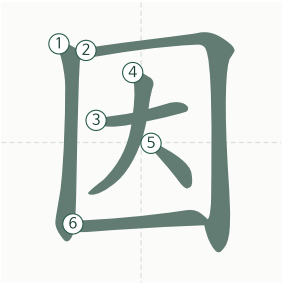
hanja.wordrow.kr/한자/不/

因

뜻·음 인할 인

총 6획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/因/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 11 · 64자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

後

뜻·음 뒤 후

총 9획 · 부수 彳





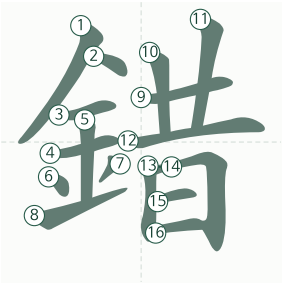
hanja.wordrow.kr/한자/後/

錯

뜻·음 어긋날 착

총 16획 · 부수 金





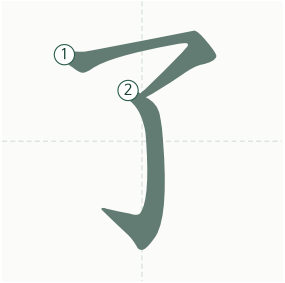
hanja.wordrow.kr/한자/錯/

了

뜻·음 마칠 료

총 2획 · 부수 亅





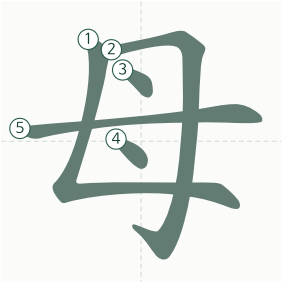
hanja.wordrow.kr/한자/了/

母

뜻·음 어미 모

총 5획 · 부수 毋





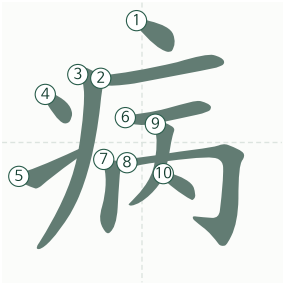
hanja.wordrow.kr/한자/母/

病

뜻·음 병 병

총 10획 · 부수 疒





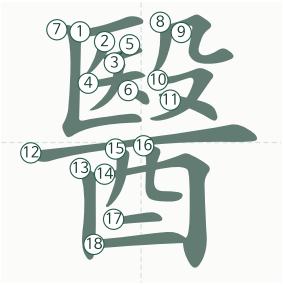
hanja.wordrow.kr/한자/病/

醫

뜻·음 의원 의

총 18획 · 부수 酉





hanja.wordrow.kr/한자/醫/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 11 · 64자

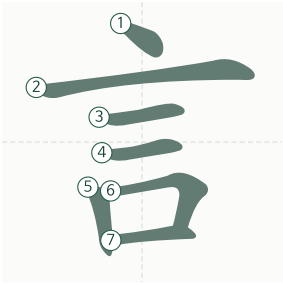
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

言

뜻·음 말씀 언

총 7획 · 부수 言





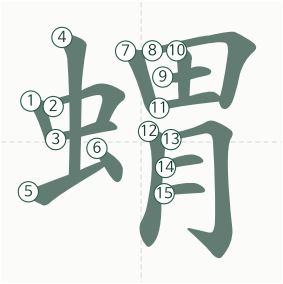
hanja.wordrow.kr/한자/言/

蝟

뜻·음 고슴도치 위

총 15획 · 부수 虫





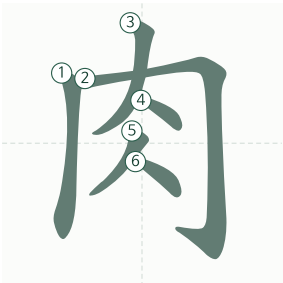
hanja.wordrow.kr/한자/蝟/

肉

뜻·음 고기 육

총 6획 · 부수 肉





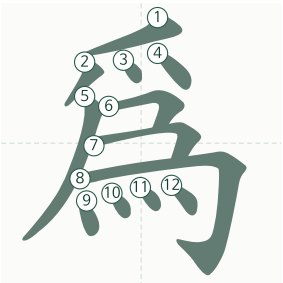
hanja.wordrow.kr/한자/肉/

爲

뜻·음 하·할 위

총 12획 · 부수 爪





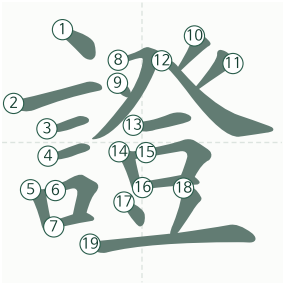
hanja.wordrow.kr/한자/爲/

證

뜻·음 증거 증

총 19획 · 부수 言





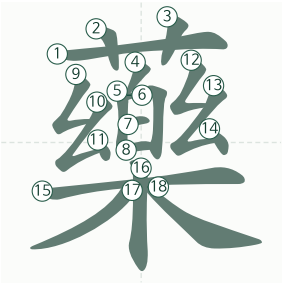
hanja.wordrow.kr/한자/證/

藥

뜻·음 약 약

총 19획 · 부수 艸





사전 19획 · 획순 그림 18획

hanja.wordrow.kr/한자/藥/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 11 · 64자

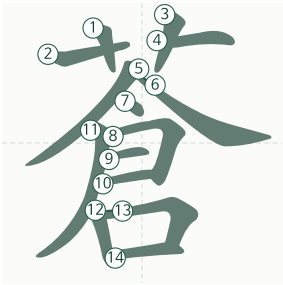
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

蒼

뜻·음 푸를 창

총 14획 · 부수 艸





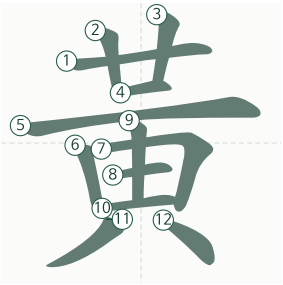
hanja.wordrow.kr/한자/蒼/

黃

뜻·음 누를 황

총 12획 · 부수 黃





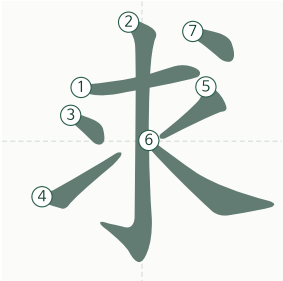
hanja.wordrow.kr/한자/黃/

求

뜻·음 구할 [索] 구

총 7획 · 부수 水





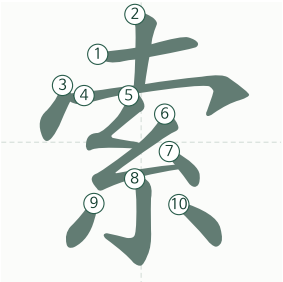
hanja.wordrow.kr/한자/求/

索

뜻·음 찾을 색 / 노 [새끼줄] 삭

총 10획 · 부수 糸





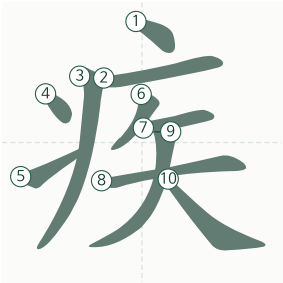
hanja.wordrow.kr/한자/索/

疾

뜻·음 병 질

총 10획 · 부수 疒





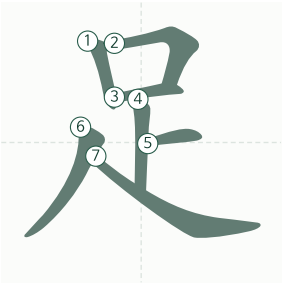
hanja.wordrow.kr/한자/疾/

足

뜻·음 발 족

총 7획 · 부수 足





hanja.wordrow.kr/한자/足/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 11 · 64자

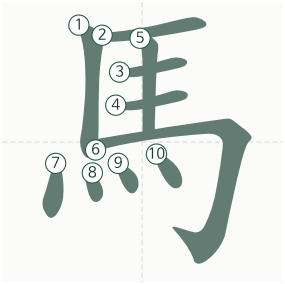
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

馬

뜻·음 말 마

총 10획 · 부수 馬





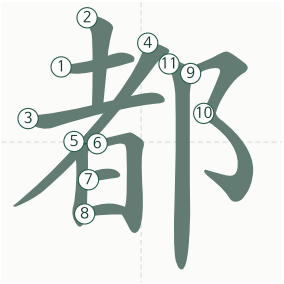
hanja.wordrow.kr/한자/馬/

都

뜻·음 도읍 도

총 12획 · 부수 邑





사전 12획 · 획순 그림 11획

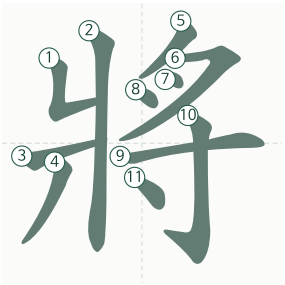
hanja.wordrow.kr/한자/都/

將

뜻·음 장수 장

총 11획 · 부수 寸





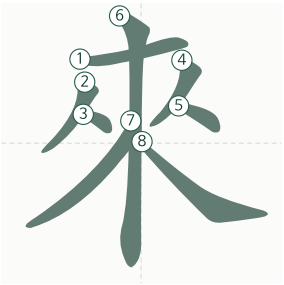
hanja.wordrow.kr/한자/將/

來

뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人





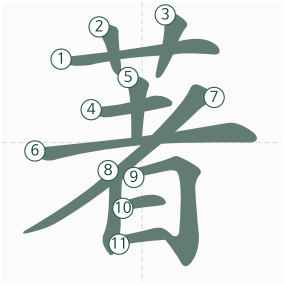
hanja.wordrow.kr/한자/來/

著

뜻·음 나타날 저

총 13획 · 부수 艸





사전 13획 · 획순 그림 11획

hanja.wordrow.kr/한자/著/

備

뜻·음 갖출 비

총 12획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/備/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

9 / 11 · 64자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

鞍

뜻·음 안장 안

총 15획 · 부수 革



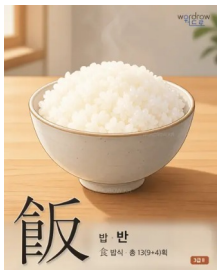


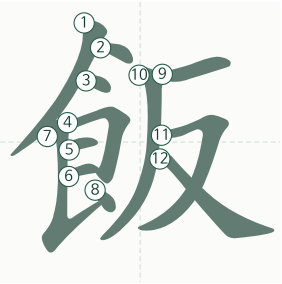
hanja.wordrow.kr/한자/鞍/

飯

뜻·음 밥 반

총 13획 · 부수 食





사전 13획 · 획순 그림 12획

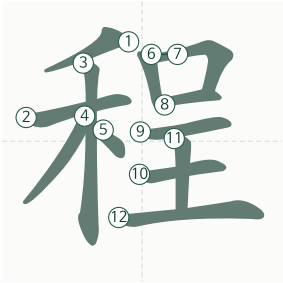
hanja.wordrow.kr/한자/飯/

程

뜻·음 한도·길[道] 정

총 12획 · 부수 禾





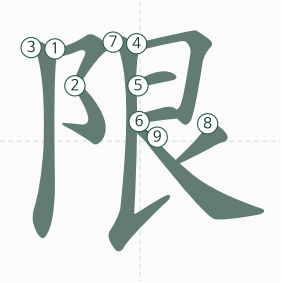
hanja.wordrow.kr/한자/程/

限

뜻·음 한할 한

총 9획 · 부수 阜





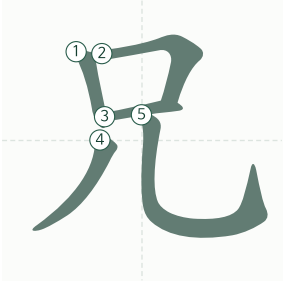
hanja.wordrow.kr/한자/限/

兄

뜻·음 형 형

총 5획 · 부수 儿





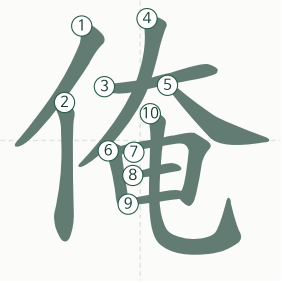
hanja.wordrow.kr/한자/兄/

俺

뜻·음 나 엄

총 10획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/俺/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

10 / 11 · 64자

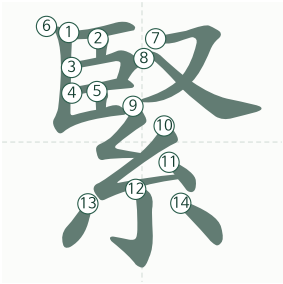
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

緊

뜻·음 긴할 긴

총 14획 · 부수 糸





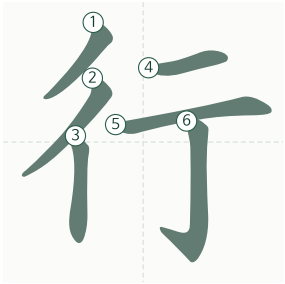
hanja.wordrow.kr/한자/緊/

行

뜻·음 다닐 행 / 항렬 항

총 6획 · 부수 行





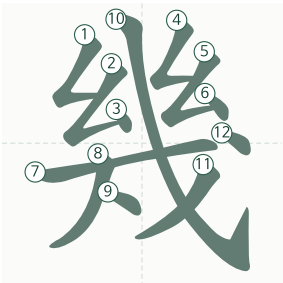
hanja.wordrow.kr/한자/行/

幾

뜻·음 몇 기

총 12획 · 부수 幺





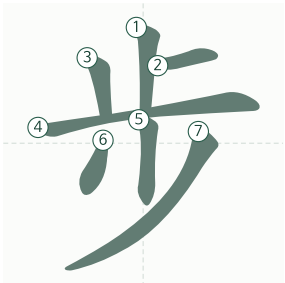
hanja.wordrow.kr/한자/幾/

步

뜻·음 걸음 보

총 7획 · 부수 止





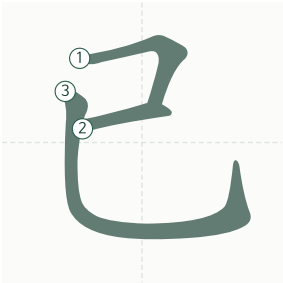
hanja.wordrow.kr/한자/步/

已

뜻·음 이미 이

총 3획 · 부수 己





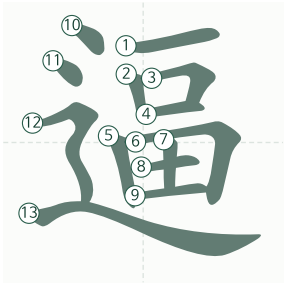
hanja.wordrow.kr/한자/已/

逼

뜻·음 핍박할 핍

총 13획 · 부수 辶





hanja.wordrow.kr/한자/逼/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

11 / 11 · 64자

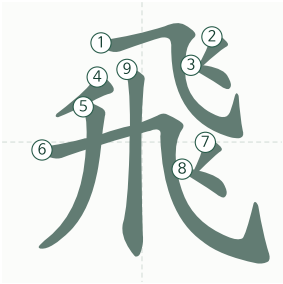
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

飛

뜻·음 날 비

총 9획 · 부수 飛





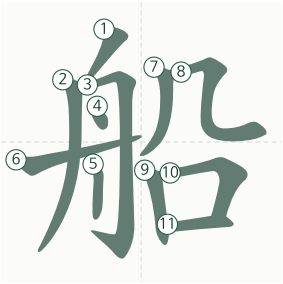
hanja.wordrow.kr/한자/飛/

船

뜻·음 배 선

총 11획 · 부수 舟





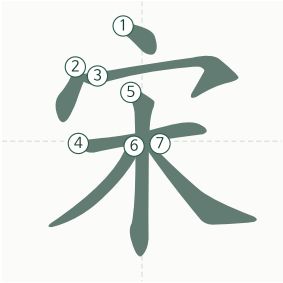
hanja.wordrow.kr/한자/船/

宋

뜻·음 성(姓) 송

총 7획 · 부수 宀





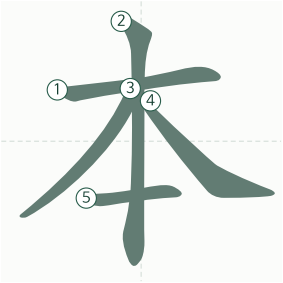
hanja.wordrow.kr/한자/宋/

本

뜻·음 근본 본

총 5획 · 부수 木





hanja.wordrow.kr/한자/本/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.